

24-08-1994

VASTE COMMISSIE VOOR
TAALTOEZICHT

1000 BRUSSEL
Koningsstraat 47
Tel. 02/500.21.11



[REDACTED]

Uw brief van Uw kenmerk Ons kenmerk Bijlagen

25.159/II/N

[REDACTED]

Bij de Vaste Commissie voor Taaltoezicht werd klacht neergelegd wegens het feit dat de N.V. AG Plastics, Boerderijstraat 5 te Harelbeke, een milieuvergunningaanvraag heeft ingediend waarvan de bijlage niet in het Nederlands was gesteld.

De Nederlandse afdeling van de V.C.T. heeft deze klacht onderzocht in haar vergadering van 27 april 1994.

Uit het onderzoek blijkt dat het gaat om een milieuvergunningaanvraag van klasse 1.

De Vaste Commissie voor Taaltoezicht, Nederlandse Afdeling, stelt vast dat de procedure voor de aanvraag van een milieuvergunning wordt geregeld door het Decreet van de Vlaamse Raad van 28 juni 1985 betreffende de milieuvergunning en het Besluit van de Vlaamse Regering van 6 februari 1991 houdende vaststelling van het Vlaamse reglement betreffende de milieuvergunning en het Besluit van de Vlaamse Regering van 6 februari 1991 houdende vaststelling van het Vlaamse reglement betreffende de milieuvergunning (gebundeld als titel I van het VLAREM).

Artikel 5, § 1 van dit Besluit stelt :
"Niemand mag zonder voorafgaande en schriftelijke vergunning van de bevoegde overheid een als hinderlijk ingedeelde inrichting die behoort tot de eerste of tweede klasse exploiteren of veranderen".

§ 2 stelt : "De vergunningsaanvraag, in te dienen om een inrichting van klasse 1 of 2 te mogen exploiteren of veranderen dient te geschieden door middel van een milieuvergunningaanvraagformulier waarvan het model is vastgesteld in bijlage 4 bij onderhavig besluit, en dient de volgende gegevens te vermelden : ..."

Artikel 6, § 1 stelt dat de in artikel 5 bedoelde aanvraag met de voorgeschreven bijlagen aangetekend of bij afgifte tegen ontvangstbewijs dient te worden ingediend bij de bevoegde overheid, naar gelang van het geval, de bevoegde Gemeenschapsminister, de Bestendige Deputatie of het College van Burgemeester en Schepenen.

Overeenkomstig artikel 34, 2°, van bedoeld besluit is een openbaar onderzoek slechts vereist in bepaalde gevallen. Indien dit wél het geval is stelt artikel 17 van het besluit, moet, ten behoeve van het openbaar onderzoek, de aanvraag door het College van Burgemeester en Schepenen worden aangeplakt op bepaalde plaatsen en moet zij, samen met de bijlagen, ter inzage liggen op het gemeentehuis, dit alles gedurende een periode van 30 dagen.

x

x

x

Uit wat voorafgaat blijkt dat de milieuvergunningaanvraag een wettelijk voorgeschreven akte is die derhalve onder de toepassing valt van artikel 5 van het decreet van 19 juli 1973.

De Vaste Commissie voor Taaltoezicht, Nederlandse Afdeling, is van oordeel dat de behandeling door de bevoegde overheid van de milieuvergunningaanvraag een behandeling in binnendienst is. De aanvraag gericht aan de Vlaamse Regering door een bedrijf gevestigd in het homogene Nederlandse taalgebied dient integraal in het Nederlands gesteld te zijn. Overeenkomstig artikel 36, § 1, van de gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming van de instellingen gebruiken deze diensten het Nederlands als bestuurstaal.

Indien de aanvraag moet gericht worden, hetzij aan de Bestendige Deputatie (gewestelijke dienst in de zin van de bij K.B. van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken), hetzij aan het College van Burgemeester en Schepenen (plaatselijke dienst in de zin van deze wetten), dient deze eveneens integraal in het Nederlands te worden gesteld. Artikel 3 van het decreet van 30 juni 1981 houdende aanvulling van de artikelen 12 en 33 van de gecoördineerde taalwetten wat betreft het gebruik van de talen in de betrekkingen tussen de bestuursdiensten van het Nederlandse taalgebied en de particulieren, stelt inderdaad :

"De particulieren, bedrijven inbegrepen, gevestigd in een gemeente zonder speciale regeling uit het Nederlandse taalgebied, gebruiken uitsluitend het Nederlands in hun betrekkingen met de in artikel 2 (plaatselijke en gewestelijke) bedoelde diensten."

De Vaste Commissie voor Taaltoezicht, Nederlandse Afdeling, oordeelt dat de klacht ontvankelijk is en gegrond in de mate dat het milieuvergunningsaanvraagdossier niet volledig - met inbegrip van alle bijlagen - in het Nederlands was gesteld.

Een afschrift van dit advies wordt aan de klager gestuurd.

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]